Porównanie tłumaczeń Mateusza 4:20

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| NPI+ | Przekład interlinearny | Nowodworski Grecko-Polski Interlinearny Przekład Pisma Świętego Starego i Nowego Przymierza | [Oni] zaś natychmiast pozostawiwszy ― sieci zaczęli towarzyszyć Mu. |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | zaś zaraz opuściwszy sieci rybackie podążyli za Nim |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Oni zaś zaraz pozostawili sieci i poszli za Nim.\*[[1]](#footnote-2)1) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | Oni zaś zaraz opuściwszy sieci zaczęli towarzyszyć mu.  |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | zaś zaraz opuściwszy sieci rybackie podążyli za Nim |

1. 1) <x>470 4:22</x>; <x>480 10:28</x>; <x>490 18:28</x> [↑](#footnote-ref-2)